

Mirta®



2 РОКИ ГАРАНТІЇ

МІКСЕР ІЗ ЧАШЕЮ МІН330М



Інструкція по експлуатації

Дякуємо Вам за придбання даного виробу.
Щоб забезпечити його ефективне використання, рекомендуємо уважно та повністю прочитати цю інструкцію.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Уважно прочитайте цю інструкцію до початку експлуатації приладу та збережіть її для подальшого використання.
- Цей пристрій призначено виключно для побутового використання, не слід використовувати його інакше, ніж зазначено в цій інструкції.
- Для уникнення ураження електричним струмом ніколи не занурюйте пристрій у воду чи інші рідини.
- Приділяйте особливу увагу безпеці при використанні приладу дітьми або поруч з дітьми.
- Завжди відключайте пристрій від електромережі перед чищенням та заміною насадок, а також коли прилад не використовується.
- Не торкайтеся рухомих частин приладу під час роботи. Збиваючи слідкуйте за тим, щоб руки, волосся, одяг та кухонне приладдя не потрапило під насадки міксера.
- Не використовуйте пристрій, якщо ушкоджений шнур електроживлення або вилка, після падіння пристрою або при виявленні пошкоджень та несправностей. Зверніться до найближчого сервісного центру для огляду або ремонту. Обслуговування слід проводити тільки в авторизованому сервісному центрі.
- Використання аксесуарів, не призначених для цього пристрою виробником, може призвести до пожежі, ураження електричним струмом, тілесних ушкоджень.
- Не використовуйте пристрій поза приміщенням.
- Слідкуйте за тим, щоб шнур електроживлення не звисав з робочих поверхонь та не торкався гарячих поверхонь.
- Перед чищенням витягніть насадки для збивання.
- Не розміщуйте пристрій поблизу джерел тепла.

model

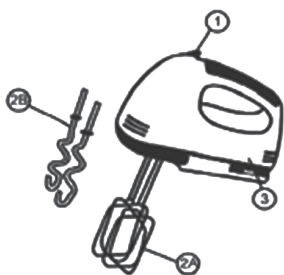
МІНЗЗОМ

Mirta®

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ОПИС ПРИСТРОЮ

1. Кнопка від'єднання насадок і Регулятор швидкості
2. Насадки для збивання (А) або Насадки для замішування (В)
3. Корпус



ОСОБЛИВОСТІ

7 швидкостей для оптимального збивання

Вибір з 7 швидкостей дозволить обрати ту, що найбільше відповідає вашим потребам та продуктам, що використовуються.

Кнопка від'єднання насадок

Ця функція забезпечує легке від'єднання і заміну насадок для збивання. Для безпечної роботи завжди відключайте прилад від електромережі при від'єднанні насадок!

ВИКОРИСТАННЯ

1. Перед встановленням насадок переконайтеся, що пристрій відключений від електромережі, і регулятор швидкості встановлено на «0». Тримайте корпус міксера отворами до себе, і по черзі вставте насадки для збивання у отвори, повільно повертаючи їх до повної фіксації. Для встановлення насадок для замішування вставте насадку з обідком у лівий отвір, повільно повертаючи її до повної фіксації. У той самий спосіб встановіть другу насадку у правий отвір.



model
МІНЗЗОМ

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

2. Підключіть прилад до електромережі.
3. Покладіть інгредієнти у чашу міксера.
4. Встановіть необхідну швидкість за допомогою регулятора швидкості.
5. Після завершення роботи поверніть перемикач швидкості на «0» і від'єднайте прилад від електромережі.
6. Натисніть кнопку від'єднання насадок і витягніть насадки для збивання чи замішування.
7. Звільніть насадки від залишків суміші за допомогою силіконової чи пластикової лопатки. Не вдаряйте насадками по краю чаші міксера.

ВИБІР ШВИДКОСТІ

Скористайтеся наступними порадами для вибору швидкості. При додаванні інгредієнтів консистенція суміші може змінюватися. Почніть роботу на низькій швидкості та збільшуйте її при необхідності.

1-2 швидкість	Оптимальна початкова швидкість для змішування сипучих та сухих продуктів, таких як борошно, масло та картопля.
3-4 швидкість	Початкова швидкість для змішування рідин та приготування заправок до салату.
5 швидкість	Оптимальна швидкість для замішування тіста.
6 швидкість	Оптимальна швидкість для збивання крему та приготування десертів.
7 швидкість	Оптимальна швидкість для збивання яєць, приготування глазури, картопляного пюре, крему.

model

МІН330М

Mirta®

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

1. Обов'язково від'єднайте прилад від електромережі перед чищенням.
2. Протріть корпус сухою тканиною.
3. Мийте насадки теплою водою з миючими засобами щоразу після використання. Ретельно прополощіть та висушіть. Для миття насадок і чаші можна також використовувати посудомийну машину. Ніколи не занурюйте у воду корпус міксера!

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

220-230 В, 50-60 Гц, 300 Вт

УТИЛІЗАЦІЯ ЦЬОГО ПРОДУКТУ



БЕЗПЕЧНА УТИЛІЗАЦІЯ ДЛЯ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА
Ви можете допомогти в охороні навколишнього середовища!

Будь ласка, завжди дотримуйтесь правила: ПЕРЕДАВАЙТЕ НЕПРАЦЮЮЧЕ ЕЛЕКТРИЧНЕ
ОБЛАДНАННЯ ДО ВІДПОВІДНОГО ПУНКТУ ЗБОРУ ВІДХОДІВ.



2 ГОДА ГАРАНТИИ

МИКСЕР С ЧАШЕЙ МН330М



Инструкция по эксплуатации

Благодарим Вас за покупку данного изделия. Чтобы обеспечить его эффективное использование, рекомендуем внимательно и полностью прочесть прилагаемую инструкцию.



model
МНЗЗМ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Внимательно прочитайте эту инструкцию перед началом эксплуатации устройства и сохраните ее для дальнейшего использования.
- Это устройство предназначено исключительно для бытового использования, и не должно использоваться иначе, чем указано в этой инструкции.
- Никогда не погружайте устройство в воду или другие жидкости во избежание поражения электрическим током.
- Будьте особо внимательны при использовании устройства детьми или рядом с детьми.
- Всегда отключайте устройство от электросети перед чисткой и заменой насадок, а также когда устройство не используется.
- Не дотрагивайтесь до движущихся частей устройства во время работы. При взбивании следите за тем, чтобы руки, волосы, одежда и кухонные принадлежности не попали под насадки миксера.
- Не используйте устройство с поврежденным шнуром питания или сетевой вилкой, после падения устройства или при обнаружении неполадок и повреждений. Обратитесь в ближайший сервисный центр для осмотра или ремонта. Обслуживание должно проводиться только авторизованным сервисным центром.
- Использование аксессуаров, не сертифицированных для этого устройства производителем, может привести к пожару, поражению электрическим током, телесным повреждениям.
- Не используйте устройство вне помещения.
- Следите за тем, чтобы шнур питания не свисал с рабочих поверхностей и не касался горячих поверхностей.
- Извлеките насадки для взбивания перед очисткой.
- Не размещайте устройство возле источников тепла.

model

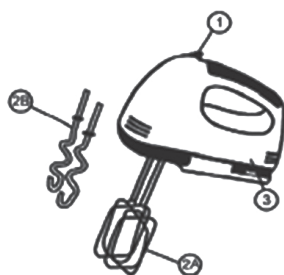
МІНЗЗОМ

Mirta®

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

1. Кнопка отсоединения насадок и Регулятор скорости
2. Насадки для взбивания (А) или Насадки для замешивания (В)
3. Корпус



ОСОБЕННОСТИ

7 скоростей для оптимального взбивания

Наличие 7 скоростей позволит выбрать ту скорость, которая более всего соответствует используемым продуктам.

Кнопка отсоединения насадок

Эта функция обеспечивает легкое отсоединение и смену насадок для взбивания. Для безопасной работы всегда отключайте прибор от электросети при извлечении насадки!

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

1. Перед установкой насадок убедитесь, что устройство отключено от электросети, и регулятор скорости установлен на «0». Поверните корпус миксера отверстиями к себе, и по одной вставьте насадки для взбивания в отверстия, слегка поворачивая их до полной фиксации. Для установки насадок для замешивания вставьте насадку с ободком в левое отверстие, слегка поворачивая до полной фиксации. Таким же образом установите вторую насадку в правое отверстие.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

2. Подсоедините прибор к электросети.
3. Поместите ингредиенты в чашу миксера.
4. Установите нужную скорость с помощью регулятора скоростей.
5. После окончания работы переведите переключатель скоростей в положение «0» и отключите прибор от электросети.
6. Нажмите кнопку отсоединения насадок и извлеките насадки для взбивания или замешивания.
7. Очистите насадки от остатков смеси с помощью силиконовой или пластиковой лопатки. Не ударяйте насадками об край чаши.

ВЫБОР СКОРОСТИ

Воспользуйтесь следующими рекомендациями для выбора скорости. По мере добавления ингредиентов консистенция смеси может меняться. Начните работу на низкой скорости и увеличивайте ее по мере необходимости.

1-2 скорость	Оптимальная начальная скорость для смешивания сыпучих и сухих продуктов, таких как мука, масло и картофель.
3-4 скорость	Начальная скорость для смешивания жидкостей и приготовления заправок к салатам.
5 скорость	Оптимальная скорость для приготовления теста.
6 скорость	Оптимальная скорость для взбивания крема, приготовления десертов.
7 скорость	Оптимальная скорость для взбивания яиц, приготовления сахарной глазури, картофельного пюре, крема.

model

MIN330M

Mirta®

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ЧИСТКА И УХОД

1. Обязательно отключите устройство от электросети перед чисткой.
2. Протрите корпус сухой тканью.
3. Мойте насадки теплой водой с моющим средством каждый раз после использования. Тщательно прополощите и высушите. Для мытья насадок и чаши также можно использовать посудомойную машину. Но никогда не погружайте корпус миксера в воду!

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

220-230 В, 50-60 Гц, 300 Вт

УТИЛИЗАЦИЯ ЭТОГО ПРОДУКТА



БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ДЛЯ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ
Вы можете помочь в охране окружающей среды!

Пожалуйста, всегда соблюдайте правило: передавайте неработающее электрическое оборудование в соответствующий пункт сбора отходов.

СПИСОК СЕРВІСНИХ ЦЕНТРІВ

Місто	Назва СЦ	Суб'єкт господарювання	Адреса	Телефон
Алчевськ	"Hi-Fi"	Кислов І.А. ФОП	вул. Гагаріна, 36	06442-48-95-0, 099-052-10-01
Алчевськ	"Гранд Центр"	Гранд СЦ ПП	вул. Липовенко, 11	06442-25-71-6, 050-475-83-35, 098-290-11-09
Біла Церква	"Дойчелектросервіс"	Дойчелектросервіс ТОВ	вул. Леваневського, 28-А	0456-33-32-95, 30-94-00;
Білгород-Дністровський	"Техномастер"	Мангов О.О. ФОП	вул. Московська, 27	04849-6-01-05
Бердичів	"ЕВРОСЕРВИС"	Пасічник С.М. ФОП	вул. Леніна 57	04143-40636
Болград	"РЕМБІТТЕХНИКА"	Волков Г.Г. ФОП	вул. Варненська, 30/9	067-909-79-55
Вільногірськ	"Титан"	Шамшурін С.О. ФОП	вул. Садова, 15-А	05653-5-27-71, 067-431-46-46
Вінниця	"Альпари"	Призюк В.І. ФОП	вул. Космонавтів, 53	0432-52-35-09
Вінниця	"Атлант"	Демчук А.В. ФОП	вул. 600-річчя, 66б	067-279-15-31
Вінниця	"Інтерсервіс"	Балан В.С. ФОП	вул. 50-річчя Перемоги Д.51	0432-69-95-73, 0432-69-91-93, 067-622-56-62
Вінниця	"СПЕЦІАЛІСТ"	МАКСИМОВА ФОП	вул. Порики, 1	0432-57-91-91, 0432-50-91-91
Вознесенськ	"ТЕЛЕРАДІОСЕРВІС"	ТЕЛЕРАДІОСЕРВІС ПП	вул. Жовтневої революції, 61	05134-4-52-28
Горлівка	"ТЕХНОГАРАНТ"	МАКСИМЕНКО М.А. ФОП	вул. П. Безпощадного, 26	0624-52-77-77, 050-870-00-77
Дніпродзержинськ	"Росток"	Повод О.Б. ФОП	пр-т. Леніна, 6б	067-363-29-29, 063-071-28-08
Дніпропетровськ	"ДИНЭК"	Глухих С.В. ФОП	вул. Опеса Гончара, 6	056-735-63-28, 056-735-63-25
Дніпропетровськ	"Інтерсервіс"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. Кілецька, 61А	0562-35-04-09, 0562-34-67-05
Дніпропетровськ	"Дойчелектросервіс"	Дойчелектросервіс ТОВ	пр. Кірова, 46-А	056-785-40-02, 778-56-63
Донецьк	"Восток-Сервіс"	Конуркін Ю.В. ФОП	вул. Жмури, 1	062-302-75-69
Донецьк	"Елліпс"	Коршун О.М. ФОП	бул. Шевченка, 52	050-775-58-00, 062-385-99-10
Дрогобич	"Захід Профсервіс"	Стець Н.С. ФОП	вул. Бориславська, 1	067-700-79-91
Дружківка	"Елма-Сервіс"	Завгородній Е.В. ФОП	вул. Енгельса, 120	06267-3-48-41
Євпаторія	"НК-Центр"	НК-ЦЕНТР ТОВ	вул. ІНТЕРНАЦІОНАЛЬНА, 146	06569-29090
Житомир	"Слава-Сервіс"	Бондар В.П. ФОП	вул. В. Бердичівська, 67	0412-46-48-64
Житомир	"Тандем-Сервіс"	Ващук С.В. ФОП	вул. Львівська, 8	0412-47-15-68, 067-411-58-12
Запоріжжя	"Альфатехноцентр"	ЕЛЕКТРОТЕХНІКА ПП	вул. Дзержинського, 83	061-212-03-03, 061-212-06-08
Запоріжжя	"Інтерсервіс"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. Гоголя, 175	061-787-50-51, 701-65-96
Івано-Франківськ	"Лотос"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. Вовчинецька, 223	0342-75-60-40
Івано-Франківськ	"МЕГАСТАЙЛ"	МЕГАСТАЙЛ ТОВ	вул. НЕЗАЛЕЖНОСТІ, 179-Б	0342-722-722, 0342-773-322, 050-433-33-44
Ізмаїл	"Екран"	Троцький В.М. ФОП	вул.Бесарабська, 27	04841-22-237, 093-688-03-75; 098-032-68-84
Іллічівськ	"БТ-МАСТЕР"	БТ-МАЙСТЕР ТОВ	вул. Данченка, 14	048-68-60-22
Керч	"МЕРКУРІЙ"	БАЕВ О.В. ФОП	вул. Пирогова, 1	06561-2-13-73, 095-162-41-23
Київ	"АМАТИ-СЕРВІС"	Гудилок В.П. ФОП	вул. Бориспільська, 9	044-369-50-01
Київ	"Дойчелектросервіс"	Дойчелектросервіс ТОВ	бул. І. Лепсе, 55	044-497-29-36, 497-37-71, 408-66-60, 408-66-59
Київ	"ДТС"	ДТС ТОВ	вул. Кивальчича, 2-А	044-542-93-65, 044-542-79-40
Київ	"ДТС"	ДТС ТОВ	вул. Л.Гавро, 1	044-501-91-33, 044-464-84-27, 044-418-29-96
Київ	"Профклімат"	ПРОФКЛІМАТ ПП	пров. Балтійський, 23	044-485-16-77, 066-760-74-92
Кіровоград	"Євробіттех"	ЄВРОБУТТЕХ ПП	вул. Луначарського, 1-В	093-836-20-51,
Кіровоград	"Інтерсервіс"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. Коропенка, 2	0522-35-79-23
Кіровоград	"Оптон"	ОПТОН ТОВ	пр-т. Комуністичний, 1	0522-24-96-47, 0522-24-45-22, 066-166-07-55
Коломия	"ПОГЛЯД"	Ільох ФОП	вул. С. БАНДЕРИ, 73/2	03433-72-8-17

Місто	Назва СЦ	Суб'єкт господарювання	Адреса	Телефон
КОРОСТЕНЬ	"АВТОРИТЕТ"	СЕМЕНЕНКО В.М. ФОП	вул. Кірова, 28	04142-5-06-27
КОСТЯНТИНІВКА (ДОНЕЦЬКА ОБЛ.)	"БЫТРАДИОТЕХНИКА"	Гусев В.О. ФОП	вул. БЕЗНОЩЕНКО, 10	0272-26-22-3, 0272-22-18-6, 050-279-68-16
КОТОВСЬК	"ТЕХНОЦЕНТР"	Гажий Ю.М. ФОП	пр. Котовського, 13-В	0486-22-15-39, 0486-3-80-23
КРАСНОДОН	"ЭЛЕКТРОН"	ПРОСКУРИН ФОП	вул. ПЕРШОКОННА, 1	06435-6-45-77, 099-903-09-93
КРАМАТОРСЬК	"ЭЛМА-СЕРВИС"	ЗАВОРОДНИЙ Е.В. ФОП	бул. КРАМАТОРСКИЙ, 3	06264-88-59-7, 095-700-95-88, 096-325-58-38, 050-833-43-03
КРЕМЕНЧУК	"ЭКОСАН"	ДАШКО І.В. ФОП	вул. РАДЯНСЬКА, 44, оф. 2	053-663-91-92
КРИВИЙ РІГ	"ІНТЕРСЕРВІС"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. КОСИЮРА, 64/7	056-440-07-79, 440-01-19
КРИВИЙ РІГ	"ЯГУАР" АСЦ "ФОКСТРОТ"	ЯГУАР ТОВ	вул. РЕВОЛЮЦІЙНА, 73, оф. 68	0564-40-07-64
КУП'ЯНСЬК	«ЭКВАТОР»	ЩЕРБАК А.В. ФОП	пл. ЛЕНИНА, 38А	5742-22-0-33, 066-233-15-24
ЛУБНИ	"СЕРВИС-КРЕДИТ"	АДАМАНТ-ЛУБНИ ДП	вул. РАДЯНСЬКА, 42/1	05361-70-410, 099-360-23-53, 0532-69-45-50
ЛУГАНСЬК	"ВОСТОЧНЫЙ"	АНДРИЙЧЕНКО Д.Л. ФОП	вул. ЛОМОНОСОВА, 96-Ж	0642-33-02-42, 0642-33-11-86, 0642-49-42-17, 095-86-89-85
ЛУГАНСЬК	"ІНТЕРСЕРВІС"	ПОНОМАРЬОВ М.В. ФОП	кв. СОНЯЧНИЙ Д.20/63	0642-41-69-96, 095-801-48-13
ЛУГАНСЬК	"ЛУГАНСК-СЕРВИС"	ТЕРЕЩЕНКО І.М. ФОП	вул. РАДЯНСЬКА, 66	0642-31-64-70, 0642-50-22-21
ЛУЦЬК	"СЦ СЕРВИС-МАЙСТЕР"	ІВАНОВ В.В. ФОП	пр-т. ПЕРЕМОГИ, 24	0332-78-56-24, 0332-78-56-25
ЛЬВІВ	"КОПАЧ"	КОПАЧ ФОП	пр. ЧЕРВОНОЇ КАЛИНИ, 109	067-344-72-24, 032-222-87-10, 032-222-87-11
ЛЬВІВ	"КОРПОРАЦІЯ АЛЬЯНС СЕРВИС"	КОРПОРАЦІЯ АЛЬЯНС СЕРВИС ТОВ	вул. ПІДГОЛОСКОМ, 15-А	032-244-53-44, ф. 032-244-53-40
ЛЬВІВ	"РОСІМПЛЕКС"	РОСІМПЛЕКС ФІРМА ПП	вул. ШАРАНЕВИЧА, 28	032-239-55-77, 239-51-52, 295-50-29, 295-50-28
ЛЬВІВ	"ШАНС"	РЕСТОР-СЕРВИС ТОВ	вул. Б. ХМЕЛЬНИЦЬКОГО, 11-Б	032-247-14-99, 032-231-78-87, 032-245-80-52
МАРИУПОЛЬ	"ГЛОБАЛТЕК"	ГЛОБАЛТЕК ПП	пр. БУДІВЕЛЬНИКІВ, 84	0629-49-18-81, 067-597-56-15
МАРИУПОЛЬ	"ЛОТОС"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	бул. 50 РОКІВ ЖОВТНЯ, 32/18	0629-49-30-05, 0629-49-30-06
МИКОЛАЇВ	"ІНТЕРСЕРВІС"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	ПРОЇЗД ВНУТРІШНЬОКВАРТАЛЬНИЙ, 2	0512-58-06-47
МИКОЛАЇВ	"МАЙСТЕР"	КУЗЬМІН О.О. ФОП	пр-т. ЛЕНИНА, 2	0512-34-31-54, ф. 0512-44-12-01
МИКОЛАЇВ	"СЕРВИСНИЙ ЦЕНТР ДАДАШЕВА"	ДАДАШЕВ А.О. ФОП	пр-т. ЖОВТНЕВИЙ, 43-А	0512-58-48-03, 59-24-05, 063-957-41-81
МУКАЧЕВО	"ТЕХНОГРАНД"	ЧЕКАН В.В. ФОП	вул. НОВА, 7	031-511-55, 050-432-65-25
НІКОПОЛЬ	"МЕРЕЖА НИЗЬКИХ ЦІН №1"	КУЗНЕЦОВ ФОП	вул. ШЕВЧЕНКА, 81-А	05662-4-67-64
НОВА КАХОВКА	"АСЦ ВІЗИТ СЕРВИС"	ПРОКОПЕНКО В.Б. ФОП	вул. ЛЕНИНА, 2	05549-7-18-72, 05549-9-03-03
НОВА КАХОВКА	"СЕРВИС ПЛЮС"	ЧАЙКА С.В. ФОП	вул. ПАРИЗЬКОЇ КОМУНИ, 2-Л	066-119-05-86, 095-204-63-59, 096-883-97-53
НОВОГРАД-ВОЛИНСЬКИЙ	"МАСТЕР"	ТЕХНІКА ТОВ	вул. ВОКАЛЬНА, 38	04141-52010
НОВОМОСКОВСЬК	"НБО СЕРВИС"	БІЛИЙ О.М. ФОП	ул. СУЧОВА, 54	050-481-58-74, 056-937-57-96
ОВРУЧ	"ТАНДЕМ-СЕРВИС"	ВАШУК С.В. ФОП	вул. 4ГОДД, 1	04148-4-37-73, 067-411-58-13
ОДЕСА	"АВРОРА"	РЕВІН А. Б. ФОП	вул. ДАЛЬНИЦЬКА, 46	048-2326303
ОДЕСА	"ДОЙЧЕЛЕКТРОСЕРВИС"	ДОЙЧЕЛЕКТРОСЕРВИС ТОВ	вул. ЛЬВА ТОЛСТОГО, 32	048-722-97-79, 048-722-70-66, 097-996-03-46
ОДЕСА	"ПРОФИ"	ДОНЦОВ І. О. ФОП	пр-т. М. ЖУКОВА, 4/7, оф. 103	048-784-08-37, 048-798-82-60, 048-729-57-15
ОДЕСА	"ЮГ СЕРВИС ЦЕНТР"	ПІВДЕНЬ СЕРВИС ЦЕНТР ТОВ	вул. ЩЕГОЛЕВА, 14	048-734-98-15, 048-320-005
ПАВЛОГРАД	"ІНТЕРСЕРВІС"	ШУЛЬГА С.З. ФОП	вул. ДНІПРОВСЬКА, 172-Б	05632-6-15-54, 6-23-42
ПОЛТАВА	"ІНТЕРСЕРВІС"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. СТЕПОВОГО ФРОНТУ, 29	0532-50-98-89, 0532-69-42-62
ПОЛТАВА	"ПРОМЕЛЕКТРОНІКА"	ПРОМЕЛЕКТРОНІКА ТОВ	вул. ФРУНЗЕ, 66	0532-61-56-21
ПОЛТАВА	"ТЕСЛА"	ШЕПЕТУХА О.В. ФОП	пл. ПАВЛЕНКІВСЬКА, 26	0532-50-98-89, 0532-61-16-06, 050-013-72-17, 050-211-83-54

Місто	Назва СЦ	Юридична особа	Адреса	Телефон
Рівне	"АДАМАНТ"	АДАМАНТ-РІВНЕ ДП	вул. Відінська, 10	0362-45-00-42
Рівне	"МАСТЕРСКАЯ ПО РЕМОНТУ"	Клочко М.М. ФОП	вул. Грушевського, 2-А	096-429-44-67
Рівне	"ДойчЕЛЕКТРОСЕРВИС"	ДойчЕЛЕКТРОСЕРВИС ТОВ	вул. Ст. БАНДЕРИ, 55	0362-43-64-51, 43-64-52, 63-54-89
Рівне	"ДойчЕЛЕКТРОСЕРВИС" ІТ-ТЕХ	ДойчЕЛЕКТРОСЕРВИС ТОВ	вул. Гур'єва, 11	0362-63-05-00, 63-04-90
Свердловськ	«СВЕРДЛОВСЬК-ПОБУТРАДІОТЕХНІКА»	СВЕРДЛОВСЬК-ПОБУТРАДІОТЕХНІКА ТОВ	вул. ДЗЕРЖИНСЬКОГО, 1	064-342-60-25, 099-271-01-47
Севастополь	"ДИАДЕМА"	ДИАДЕМА ТОВ	вул. Пожарова, 26-Б	0692-55-56-43, 0692-45-36-99
Севєродонецьк	"СДРТ"	СДРТ ПП	вул. Курчатова, 19-Б	06452-27-85-3, 06452-23-82-8
Севєродонецьк (філ. г. ЛИСИЧАНСЬК, М. РУБІЖНЕ)	"Служба Комфортного Сервіса"	Димнич Ю.С. ФОП	вул. Егорова, 24	050-603-72-72, 095-412-88-20, 06452-3-52-44
Сімферополь	"ТЕЛЕМИР-СЕРВИС"	Дорошенко М.І. ФОП	вул. Ковилова, 72	0652-69-07-78
Сімферополь	"Алби"	Реал-2001 ТОВ	вул. Кечкеметська, 198	0652-248-137
Сімферополь	"НК-ЦЕНТР"	НК-ЦЕНТР ТОВ	вул. Некрасова, 17/1	0652-544-573, 0652-522-771
Слов'янськ	"Элма-Сервис"	Завгородній Е.В. ФОП	вул. Сводої, 5	06262-2-86-20
Сміла	"ЛАСК-СЕРВИС"	Ласк-Сервіс ТОВ	вул. Мічурина, 32	0473-34-61-82, 0473-34-31-35, 050-464-04-77
Стаханов	"Альбит"	Альбіт ТОВ	вул. Жовтнева, 1	06444-4-02-89, 066-105-39-66
Стрий	"ТЕЛЕРАДІОСЕРВИС"	ТЕЛЕРАДІОСЕРВИС КП	вул. Шевченка, 171Б/10	245-5-83-81
Суми	«Бутенко ФОП»	Бутенко О.М. ФОП	вул. Янки-Купала, 1	0542-22-36-54, 050-631-61-86
Суми	"Эльв "	СЕРВІСЦЕНТР ТОВ	вул. ПЕТРОПАВЛІВСЬКА, 86/1	0542-650-340
Тернопіль	"РАДІО-СЕРВИС"	Смоляк Й.В. ФОП	вул. Київська, 2	0352-26-76-26
Ужгород	"РЕМОНТ ДОМАШНЕЙ ТЕХНИКИ"	Зверев А.М. ФОП	вул. Легоцького, 3/2	031-265-42-66, 099-557-53-07
Умань	"ЕЛЕКТРОН-СЕРВИС"	Бакалдин ФОП	вул. Лен. Іскри, 1/24	04744-4-66-14, 04744-4-61-34, 067-470-39-57
Феодосія	"НК-ЦЕНТР"	НК-ЦЕНТР ТОВ	вул. Кримська, 82-Г	06562-91081
Харків	"Валсис"	Валсис ПП	пр. 50-річчя СРСР, 149	057-756-33-66, 756-37-43, 756-35-76
Харків	"ДИСА-СЕРВИС"	Бердник Ю.А. ФОП	вул. Тобольська, 69	057-764-57-89
Харків	"НЕО"	Нео ТОВ	вул. Коцарська, 43	057-763-09-12, 057-763-02-89
Харків	"САВАНОВ"	Саванов О.В. ФОП	вул. Кашена Марселя , 46	096-595-37-46
Херсон	"ІНТЕР-СЕРВИС"	ІНТЕРСЕРВІС ТОВ	вул. Карбишева, 28-А	0552-43-40-33
Херсон	"РЕМОНТ И СЕРВИС"	РЕМОНТ І СЕРВІС ТОВ	вул. Робоча, 66	0552-485-000, 0552-485-888
Херсон	"ФІРМА "РАДІО"	ФІРМА РАДІО ТОВ	вул. Радянська, 23	0552-22-57-30
Херсон, смт. Антонівка	"ВІДЕО СТАР"	ВІДЕОСТАР ПФ	вул. Кримська, 69	0552-36-07-63, 0552-36-07-62
Хмельницький	"СЕРВИС ХОЛДІНГ"	СЕРВІС ХОЛДІНГ ТОВ	пров. Шкільний, 13/1	0-800-501-894, 0382-55-16-41, 067-380-96-55
Хмельницький	"ТРИТОН-ЛТД"	ТРИТОН ПОБУТ СЕРВІС ТОВ	вул. Курчатова, 18	0382-78-37-73
Черкаси	"РТСЦ ВЕСЬ МИР ЧЕРКАЩИНИ"	РТСЦ УВЕСЬ СВІС ЧЕРКАЩИНИ ПП	вул. Добровольського, 1, оф. 201	0472-38-36-90, 0472-38-37-90
Чернівці	"КВАНТ-СЕРВИС"	Блошко ФОП	вул. Стасюка, 11	0372-57-76-00
Чернівці	«НАШ СЕРВИС»	Грінчук В.В. ФОП	вул. Головна, 265	0372-58-43-01
Чернівці	"ЕЛЕКТРОСЕРВИС"	Блошко ФОП	вул. Л. Ковбичи, 105	0372-55-48-69, 050-434-55-29
Чернігів	"ВЕНА-СЕРВИС"	Чернігівторг ТОВ	вул. Проектна, 1	0462-601-585
Чернігів	"НАШ СЕРВИС"	Соломончук І.В. ФОП	вул. Шевченка, 4	0462-67-58-58
Шепетівка	"РУБІКОН"	Новицький ФОП	вул. Некрасова, 3	3840-4-00-17, 067-360-16-32



ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

MIRTA™ висловлює Вам свою подяку за Ваш вибір і гарантує високу якість та бездоганне функціонування придбаного Вами виробу при дотриманні правил його експлуатації.

Термін дії гарантії на всі вироби – 24 місяці від дня придбання.

Даним гарантійним зобов'язанням MIRTA™ підтверджує справність даного виробу та бере на себе відповідальність щодо безкоштовного усунення всіх несправностей, що можуть виникнути з вини виробника. Гарантійний ремонт може бути проведений в авторизованому сервісному центрі. У разі відсутності сервісного центру у Вашому населеному пункті, звертайтеся за місцем продажу.

УМОВИ ГАРАНТІЇ:

1. Ця гарантія має силу при дотриманні наступних умов:

правильне та чітке заповнення гарантійного талону із зазначенням найменування моделі, її серійного номеру, дати продажу й печатки фірми-продавця у гарантійному талоні та у відривних купонах; наявність оригіналу квитанції (чека), що містить дату здійснення покупки.

2. MIRTA™ залишає за собою право на відмову в гарантійному обслуговуванні у випадку, якщо вищезгаданих документів не надано, або якщо інформація в них буде неповною, нерозбірливою, суперечливою.

3. Гарантія не включає в себе періодичне обслуговування, встановлення, налаштування виробу у власника вдома.

4. Не підлягають гарантійному ремонту вироби з дефектами, що виникли внаслідок:

механічних пошкоджень; недотримання умов експлуатації або помилкових дій власника; неправильного встановлення, транспортування виробу; стихійних лих (блискавка, пожежа, повінь тощо), а також з інших причин, що знаходяться поза контролем продавця і виробника; потрапляння всередину виробу сторонніх предметів, рідин, комах; ремонту або внесення конструктивних змін неуповноваженими особами; використання приладу у професійних цілях; відхилення від Державних технічних стандартів для живильних,

телекомунікаційних та кабельних мереж; виходу з ладу деталей, що мають обмежений термін служби.

5. Ця гарантія не обмежує законних прав споживача, наданих йому чинним законодавством.

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

I. ТЕРМІН ГАРАНТІЇ ЯКОСТІ ТА ВІДПОВІДНОСТІ ЗАЯВЛЕНОМУ ТЕХНІЧНОМУ СТАНУ СКЛАДАЄ:

1. На виріб – 24 місяці від дня продажу (підтверджується товарним чеком).

2. На замінені після закінчення гарантійного терміну вузли, агрегати та запасні частини – 30 днів від дня встановлення їх у виріб (підтверджується наявністю в гарантійному талоні відповідної відмітки з круглою печаткою сервісного підприємства).

3. При обміні товару на аналогічну модель у гарантійному талоні зазначається дата продажу та дата обміну товару.

II. ВИМОГИ ДО ПРЕТЕНЗІЇ

З метою посилення відповідальності експертів за висновок, претензії щодо якості виробу та його технічного стану приймаються тільки в уповноважених сервісних підприємствах, а також у сервісних відділах роздрібною торговельною мережі, де був придбаний виріб.

III. ПРОВЕДЕННЯ ГАРАНТІЙНОГО РЕМОНТУ:

1. Гарантійний ремонт виробу здійснюється вказаним у гарантійному талоні або іншим уповноваженим сервісним підприємством.

2. У разі проведення гарантійного ремонту гарантійний термін на виріб продовжується на термін перебування виробу у ремонті.

IV. ВАЖЛИВО!

ГАРАНТІЯ НА ВИРІБ ВТРАЧАЄ СИЛУ У РАЗІ, ЯКЩО:

1. Виріб не має гарантійного талону.

2. Гарантійний талон був заповнений частково або неправильно та/або з виправленнями без підтвердження їх Продавцем.

3. Серійний номер на виробі видалено або пошкоджено, якщо він був там передбачений та



ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

РАНИШЕ ЗАПИСАНИЙ ДО ГАРАНТІЙНОГО ТАЛОНУ.

4. Ремонтні роботи були проведені сервісним підприємством, неуповноваженим на даний вид діяльності (підтверджується договором або одноразовою угодою).

5. Без узгодження з Продавцем до виробу були внесені конструктивні зміни (підтверджується експертним висновком).

V. ГАРАНТІЯ НА ВІДПОВІДНІСТЬ ВИРОБУ ЯКОСТІ НЕ РОЗПОВСЮДЖУЄТЬСЯ НА ТІ ВИПАДКИ, КОЛИ НЕСПРАВНОСТІ ВИРОБУ БУЛИ ВИКЛИКАНІ:

недбалим поведінням з виробом та неправильною його експлуатацією (наприклад, експлуатація в умовах «непобутового характеру». За таких умов використання виробу непридатне через зміну його статусу, як «приладу побутового призначення»); експлуатацією з порушенням вимог загальноприйнятих правил безпеки при експлуатації електричних

приладів, недотриманням інструкції з монтажу та експлуатації тощо; неправильними монтажними та/або пусконалагоджувальними роботами; транспортними та механічними пошкодженнями; використанням неякісних або невідповідних витратних матеріалів; підключенням виробу до комунікацій і систем (електроживлення, водопровід, каналізація), що не відповідають вимогам національних державних стандартів; природними явищами, стихійним лихом, пожежею тощо; потраплянням у виріб сторонніх предметів, речовин, рідин, тварин, комах тощо.

VI. ЗАДЛЯ ВАШОЇ БЕЗПЕКИ!

Ремонт та обслуговування виробу повинні здійснювати тільки фахівці сервісних центрів, які були навчені та атестовані на проведення подібних робіт. Будь ласка, зверніться до Вашого продавця за інформацією про найближчий сервісний центр, уповноважений на проведення монтажних та / або пусконалагоджувальних робіт.

Цей прилад не призначений для користування особами (зокрема малолітніми дітьми) зі зменшеними фізичними або розумовими психічними можливостями чи з браком досвіду та знань, за винятком випадків безпосередньої присутності уповноваженого наглядового персоналу, або коли особою, яка є відповідальною за їхню безпеку, надано необхідні інструкції щодо користування приладом.

Малолітні діти повинні бути під наглядом уповноваженого персоналу, щоб унеможливити їхню гру з приладом.

Виробник (продавець):

(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Ідентифікаційний код
згідно з ЄДРПОУ:

Код згідно з ДКУД:

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

(найменування товару згідно з нормативним документом, марка)

відповідно до вимог Технічного регламенту низьковольтного електричного обладнання та Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання

(найменування нормативних документів, вимогам яких відповідає товар)

Виробник (продавець) гарантує відповідність товару вимогам зазначених нормативних документів за умови дотримання споживачем правил, які викладено в експлуатаційних документах.

Виробник: ТОВ «Мірта Україна»
01061, Україна, м. Київ, вул. Шовковична, буд. 42-44, оф. 315
тел. (044) 500-45-62

Країна походження: Китай
(найменування та адреса виробника, країна походження)

Дата виготовлення товару:

(рік, місяць, число)

Гарантійний термін експлуатації товару 2 роки (24 місяці).

Протягом гарантійного терміну експлуатації, який не повинен бути меншим ніж шість місяців, споживач має право на безоплатне технічне обслуговування товару, а у разі виявлення недоліків (відхилення від вимог нормативних документів) - на безоплатний ремонт чи заміну товару або повернення його вартості згідно з вимогами Закону України «Про захист прав споживачів» та Порядку гарантійного ремонту (обслуговування) або гарантійної заміни технічно складних побутових товарів, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 11 квітня 2002 р. N 506.

У разі, коли протягом гарантійного терміну товар експлуатувався з порушенням правил або споживач не виконував рекомендацій підприємства, що виконує роботи з гарантійного обслуговування товару, ремонт провадиться за рахунок споживача.

Термін служби (придатності) товару припиняється у разі:
внесення у конструкцію товару змін та здійснення доробок, а також використання вузлів, деталей, комплектуючих виробів, не передбачених нормативними документами;
використання не за призначенням;
пошкодження споживачем;
порушення споживачем правил експлуатації товару.

(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виробника (продавця))
М. П.

(підпис)



ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Форма N 2-гарант

Виробник (продавець):

(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Ідентифікаційний код
згідно з ЄДРПОУ:

Код згідно з ДКУД:

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Заповнює виробник (продавець)

Найменування товару згідно з
нормативним документом, марка:

Заводський номер:

Дата виготовлення:

(рік, місяць, число)

(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виробника (продавця))
М. П.

(підпис)

Заповнює продавець

Продавець:

(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Дата продажу:

(рік, місяць, число)

Ціна:

(гривень)

(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи продавця)
М. П.

(підпис)

Заповнює виконавець

Товар прийнято на
гарантійне обслуговування:

(найменування підприємства - виконавця робіт з гарантійного обслуговування, юридична адреса)

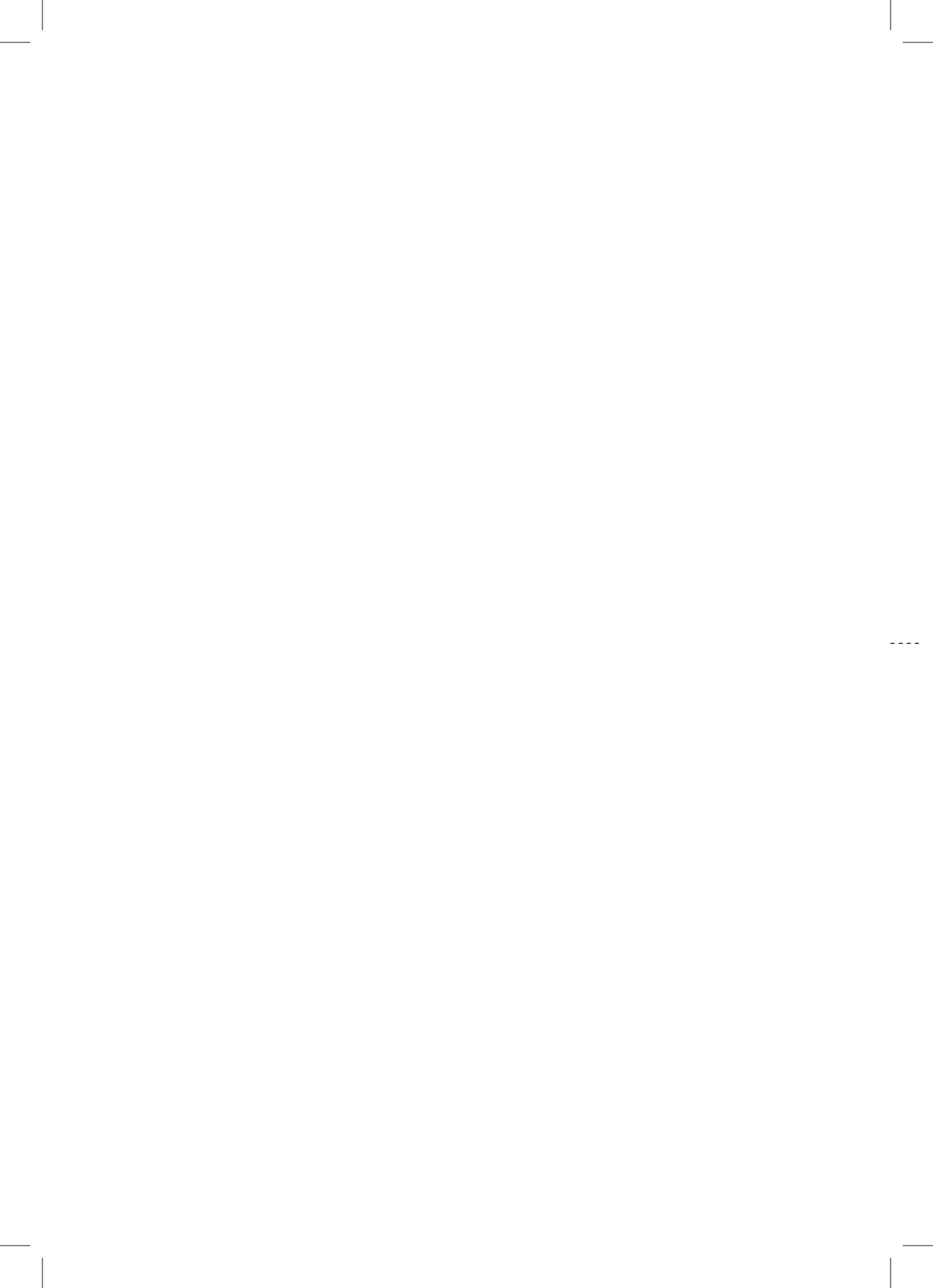
Дата взяття товару
на гарантійний облік:

(рік, місяць, число)

Номер, за яким товар
взято на гарантійний облік:

(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виконавця)
М. П.

(підпис)



Виробник (продавець) _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Ідентифікаційний код згідно з ЄДРПОУ: _____ Код згідно з ДКУД: _____

N _____

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН
на гарантійний ремонт протягом _____ років (місяців) гарантійного терміну експлуатації
Заповнює виробник (продавець)

Найменування товару згідно з нормативним документом, марка: _____

Заводський номер _____ Дата виготовлення _____
(рік, місяць, число)

_____ (підпис)

Виконавець _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Заповнює виконавець _____
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виробника (продавця))
М. П. _____ (підпис)

Номер, за яким товар взято на гарантійний облік, _____

Причина ремонту	Назва заміненого комплектуючого виробу, складової частини	Дата проведення ремонту (рік, місяць, число)	Підпис виконавця, номер пломбіватора

_____ (підпис)
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виконавця)
М. П. _____

Підпис споживача, що підтверджує виконання робіт з гарантійного ремонту. _____ (підпис)
(дата)

Корінець відривного талона на гарантійний ремонт протягом _____ років (місяців) гарантійного терміну експлуатації

Виконавець _____ N _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Вилучено _____ (рік, місяць, число)

_____ (підпис)
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виконавця)
М. П. _____

Виробник (продавець) _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Ідентифікаційний код згідно з ЄДРПОУ: _____ Код згідно з ДКУД: _____

N _____

ВІДРИВНИЙ ТАЛОН
на гарантійний ремонт протягом _____ років (місяців) гарантійного терміну експлуатації
Заповнює виробник (продавець)

Найменування товару згідно з нормативним документом, марка: _____

Заводський номер _____ Дата виготовлення _____
(рік, місяць, число)

_____ (підпис)
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виробника (продавця))
М. П. _____

Виконавець _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Заповнює виконавець _____

Номер, за яким товар взято на гарантійний облік, _____

Причина ремонту	Назва заміненого комплектуючого виробу, складової частини	Дата проведення ремонту (рік, місяць, число)	Підпис виконавця, номер пломбіватора

_____ (підпис)
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виконавця)
М. П. _____

Підпис споживача, що підтверджує виконання робіт з гарантійного ремонту. _____ (підпис)
(дата)

Корінець відривного талона на гарантійний ремонт протягом _____ років (місяців) гарантійного терміну експлуатації

Виконавець _____ N _____
(найменування підприємства, організації, юридична адреса)

Вилучено _____ (рік, місяць, число)

_____ (підпис)
(прізвище, ім'я, по батькові відповідальної особи виконавця)
М. П. _____



Дякуємо Вам за те, що Ви обрали техніку MIRTA!

Ми дуже хочемо, щоб наша техніка стала саме тим надійним помічником, на якого завжди можна покластися.

Ми віримо, що техніка MIRTA допоможе Вам скоротити час на домашні клопоти, аби Ви мали більше вільного часу на улюблені справи та спілкування з близькими людьми.

Ми з радістю відповімо на Ваші питання, розглянемо Ваші пропозиції та коментарі. Пишіть нам на скриньку [INFO@MIRTA.UA](mailto:info@mirta.ua).

Зробіть свій особистий внесок у становлення українського бренду побутової техніки! Якщо Ви знаєте яким чином ми можемо стати краще, будь ласка, напишіть нам та запропонуйте свої ідеї за адресою [IDEA@MIRTA.UA](mailto:idea@mirta.ua).

Кожен Ваш коментар та порада - це наш шанс стати краще.

Команда бренду MIRTA



WWW.MIRTA.UA

ТОВ «Мірта Україна»
01061, Україна, м. Київ, вул. Шовковична, буд. 42-44, оф. 315, тел. (044) 500-45-62
Країна походження: Китай